

1607 Februar 21., Solothurn

A

SCHREIBEN DES [FRANZ. AMBASSADOREN LOUIS LE FEVRE DE] CAUMARTIN
AN STADTSCHREIBER¹ [KONRAD III.] ZURLAUBEN, ZUG

"vous m'avez bien faict plaisir de m'escire Car sans ce que vous m'avez mandé, J'eusse eu grande occasion de m'estonner de la resolution prise en une assemblée Laquelle n'ayant esté tenue que pour tascher de raccommoder la faulte que nous n'avons point faicte et dont nous n'avons que trop d'occasion de nous plaindre.² Jl sembleroit neantmoins que l'on nous en voulust faire payer l'amende. Nous demandant des conditions nouvelles Comme sj noz amys vouloyent faire quelque nouveau traicté avecq nous. Ce n'est point a moy a rien demander, Jl me suffit bien de retenir la plainte que Je pourrois Justement faire Mais Je ne m'arreste point a toutes ces formalitez la, Jl me suffiroit bien que nous puissions nous remettre sj bien ensemble, que nous soyons entiere-ment asseurez de l'amitié l'un de l'aultre a quoy Jl ne doubte point que vous ne vous employez de bon coeur".

Abschliessend ersucht Caumartin Zurlauben noch eindringlich, ihm allfällig zu Ohren kommende Neuigkeiten umgehend zur Kenntnis zu bringen.

- 1) In der Adresse irrtümlich als Stadt- und Landschreiber titulierte.
- 2) Unklar auf was hier konkret angespielt wird. In den gedruckten EA konnte keine Tagsatzung unmittelbar vor dem Briefdatum festgestellt werden. Ev. handelt es sich aber um Frankreich angehende Verhandlungen im Zuger Stadt- und Amtsrat, zu dessen Mitgliedern bekanntlich auch Zurlauben zählte.

Original, in franz. Sprache - AH 49, 92

[1620 n. Oktober 18.]

A

SCHREIBEN [DER ZU BADEN AN DER GEMEINEIDG. TAGSATZUNG VERSAMMEL-
TEN TAGSATZUNGSGESANDTEN DER XIII ORTE AN DEN FRANZ.
AMBASSADOREN ROBERT MIRON]

EA V 2, 166 c

"Vor uns Jst abermalen ... geredt ... [worden] wegen der ... usstenden Zahlungen so Jr Königlich Majestät [L u d w i g XIII.] unser ... Pundtsgnoss sowol den Oberkheitten als privatpersonen Zuthun schuldig, unnd desshalben umb

49/46-47

befurderung der hievor beratschlagetten Legation angehalten ... worden, Wyl aber wier von dem mehrentheil Ohrtten von unsern herren unnd Oberen diser Zitt harumb khein bevelch so habend wier jedoch dise sach zu guttem unnd befurderung nitt wellen underlassen Uwer Gnaden mitt diserem schriben ... Zube-
gruotzen unnd sy nachmalen ... Zepitten disere gmeyne klag unnd mangel, sol-
cher massen by Jr Königlich Majestät unnd dero Rätthen ... ahnzubringen, dar-
mitt dermalen ... gebürende Satisfaction erfolge, also das U.G. unnd unsere
herren unnd Oberen solcher beschwerden unnd klegttten enttledigett, Unnd ob-
wol ... wier harumb nitt bevelch so habend wier dennochtt ... dessen Einhelig
entschlossen, das Jm vaal ... wann wider verhoffen einiche Satisfaction ...
erfolge, das als dann ... getrungner weys die hievor beratschlagette Lega-
tion ... müosse Jren fortgang nemmen, [dem König] ... alle ... beschwerden
... fürzubringen ..., Solle auch weder Jr Majestät noch uwer Gnaden durch
solche Legation, die dann von unseren herren unnd Oberen sol besoldett ...
werden, einiche fastidien noch molestierung ervolgen, unnd darumb alles mitt
U.G. guttem Rath unnd Zuthun furgenommen so sollendt solche Eherengsandte
[- diese Gesandtschaft wurde dann aber schliesslich doch nicht ausgeführt -]
uff den 10. Januarij kunftigen Jars Jnn Solothurn sich befinden alle ... be-
schwerden Jren enttecken, von U.G. gethriwe hilff Rath unnd befurderung dienst-
flissig begeren unnd daselbsten dannen sich stracks Zu Jr Majestät Zuverfuog-
en. Wier sind aber der ... hoffnung ... es werde U.G. Jrem bishar erzeugten
... gutten willen ... gemess sich solcher gestalt by Jr Königlichen Majestät
unnd dero Rathen bearbeiten alsodas unsere herren unnd Oberen unnd die Jren
solcher unglegenheitt uberhebt, welches Jnen unnd uns amm aller angenembsten
syn wirdt".

Kopie, vom Tagsatzungsgesandten von Stadt und Amt Zug, K o n r a d III.
Zurlauben - AH 49, 93-94 - Blatt 94 leer

47

1608 August 7.

A

SCHIEDSSPRUCH VON VERTRETERN URIS UND VON STADT UND AMT ZUG IN
EINEM EHSTREIT ZWISCHEN OTTILIA HENGGELER, VON
AEGERI, UND WALTER ZEFFEL, VON URI

"Alsdan sich [ein] Span Zutrugen Zwischendt dem ... Melchior H e n g g e l e r
von Aegeri an einem wegen siner ... dochter Ottilia, unndt Fendrich Walthart